



## Traité Maasserot

### Michna 10 - Chapitre 3

תֵּאָנָה שְׁהִיא עוֹמֶדֶת בְּחֵצֵר וְנוֹטָה לַגֶּנֶה,  
אוֹכֵל כְּדֶרְכוֹ וּפְטוֹר.  
עוֹמֶדֶת בַּגֶּנֶה וְנוֹטָה לְחֵצֵר,  
אוֹכֵל אַחַת אַחַת, פְּטוֹר;  
וְאִם צִרְף, טֵיב.  
עוֹמֶדֶת בְּאֶרֶץ וְנוֹטָה לְחוּצָה לְאֶרֶץ,  
בְּחוּצָה לְאֶרֶץ וְנוֹטָה לְאֶרֶץ,  
הַכֹּל הוֹלֵךְ אַחַר הָעֵקֶר.  
וּבְבֵית עֲרֵי חוֹמָה,  
הַכֹּל הוֹלֵךְ אַחַר הָעֵקֶר.  
וּבְעֲרֵי מְקַלֵּט, הַכֹּל הוֹלֵךְ אַחַר הַנּוֹף.  
וּבִירוּשָׁלַיִם, הַכֹּל הוֹלֵךְ אַחַר הַנּוֹף:

Un figuier qui se trouve dans la cour et penche vers le jardin, on peut manger les figues normalement et on est exempt des dîmes. S'il se trouve dans le jardin et qu'il penche vers la cour, on peut manger figue par figue et on est exempt, mais si on en mange plusieurs ensemble, on est soumis aux dîmes. S'il se trouve en Israël et penche en dehors d'Israël, on se trouve en dehors d'Israël et penche vers Israël, on va d'après le tronc. Pour les maisons des villes fortifiées, tout va d'après le tronc. Dans les villes de refuge, tout va d'après le feuillage et à Jérusalem, tout va d'après le feuillage.



### 1 Histoire pour Chabbath, Tome 1 (Binyamin Benhamou)

Les plus passionnantes histoires racontées par Binyamin Benhamou, enfin en livre !

Commandez : Tel. (Fr) : +33.1.80.91.62.91 - (Isr) : +972.77.466.03.32 - [www.torah-box.com/editions](http://www.torah-box.com/editions)